



OCAN
Direction de l'agriculture
Service paiements directs et
développement rural
Ch. du Pont-du-Centenaire 109
1228 Plan-les-Ouates

An die Mitglieder, Teilnehmer und
Gäste der Jahresversammlung
Suissemelio 2025

Plan-les-Ouate, den 26 Februar 2025



Sehr geehrte Frau, sehr geehrter Herr,
Sehr geehrte Kolleginnen und Kollegen,

Das Amt für Landwirtschaft und Natur des Kantons Genf freut sich, Sie Anfang September 2025 zur jährlichen Generalversammlung von Suissemelio in Genf begrüßen zu dürfen.

Die Versammlung findet am Donnerstag, den 4. September 2025 um 14.00 Uhr im Hotel Warwick in Genf statt. Die Begleitpersonen kommen in den Genuss einer zweisprachigen Führung durch das Zentrum und die Altstadt von Genf.

Anschliessend gehen Sie an Bord der "Savoie" (Schaufelraddampfer aus der Belle Epoque) für eine Kreuzfahrt mit Abendessen auf dem Genfersee, wo Sie die Gelegenheit haben, sich mit Vertretern des Bundesamtes für Landwirtschaft und Ihren Amtskollegen von den Strukturverbesserungsämtern der anderen Kantone auszutauschen.

Am nächsten Tag, Freitag, den 5. September 2025, besuchen Sie den Agro-Stadtbauernhof in Bernex und einen kollektiven Waschplatz für 23 Landwirte in Avully. Schliesslich werden wir die Jahreskonferenz mit einem Mittagessen im Château du Crest in Jussy abschließen.

Bitte leiten Sie die Einladung an Ihre betroffenen Mitarbeiterinnen und Mitarbeiter weiter. Alle Einzelheiten finden Sie im untenstehenden Programm. Wir freuen uns auf Ihre Teilnahme und bitten Sie, sich bis Dienstag, **den 25. März 2025**, anzumelden.

Wir freuen uns auf Ihre Rückmeldung und verbleiben mit freundlichen Grüßen,

Jean-Marc Sermet
Abteilungsleiter

Valentin Hemmeler Maïga
Generaldirektorin

Programm

Tag 1 : Donnerstag, 4. September 2025

	Mitarbeiter - Strukturverbesserungen	Begleitperson
	Individuelle Anreise mit öffentlichen Verkehrsmitteln (Bahnhof Cornavin) oder Auto (Parking de la Gare Cornavin)	
13h00	Begrüßung und Einchecken Hôtel Warwick Geneva Rue de Lausanne 14, 1201 Genève 50 m vom Bahnhof Cornavin oder seinem Parking entfernt gelegen	
13h30	Ankunft der Teilnehmer an der Jahresversammlung Suissemelio Salon Mont-Blanc, Hôtel Warwick Geneva	
14h00 - 16h30	Jahresversammlung Suissemelio	- Treffpunkt vor dem Hotel Warwick - Zweisprachige Führung durch das Zentrum und die Altstadt von Genf
16h45	Zimmerbezug und freie Zeit	
18h45	Einschiffung und anschließende Kreuzfahrt an Bord des Belle-Epoque-Dampfers "Savoie" Anlegestelle "Genève Jardin Anglais" innerhalb des Jardin Anglais, in der Nähe der Mont-Blanc-Brücke. Abfahrt des Schiffes um 19h00 Uhr	
	Aperitif und Begrüßung durch Frau Valentina Hemmeler Maïga Generaldirektorin des kantonalen Amtes für Landwirtschaft und Natur	
	Abendessen an Bord	
22h20	Ende der Kreuzfahrt Ausschiffung im Jardin Anglais	

Tag 2 : Freitag, 5. September 2025

Dès 6h30	Frühstücksbuffet im Restaurant des l'Hôtel Warwick Geneva	
Dès 7h30	Treffpunkt am Eingang des Hôtel Warwick Geneva Verladen von Gepäck	
7h45	Abfahrt mit dem Bus , der in 2 Gruppen aufgeteilt ist	
	Gruppe 1	Gruppe 2
8h15	Besuch der agro-urbanen Farm in Bernex Chemin des Molliers 1, 1233 Bernex → Stadt & Land einander näher bringen	Besichtigung des Wasch-/Füllplatzes für Feldspritzen von Eaumorte Route de Chancy 414, Avully → Stärkung des Wasserschutzes für 22 Landwirte
	Kaffee-Croissant	
	Besuch des Waschplatzes von Eaumorte	Besuch der agro-urbanen Farm in Bernex
10h45	Abfahrt zum Château du Crest Route du Château-du-Crest 40, 1254 Jussy	
12h00	Vorstellung des Weinguts Château du Crest Diversifizierter landwirtschaftlicher Betrieb (Mastschweine, Weinberge und Ackerbau) → Sicherstellung einer lokalen Wertschöpfungskette vom Feld bis zum GRTA-Brot	
12h30	Mittagessen im Château du Crest	
14h30	Abfahrt mit dem Bus vom Bahnhof Cornavin, Genf. Geschätzte Ankunft um 15h15 Uhr (Schwankungen je nach Verkehr möglich)	

→ Bitte senden Sie bis spätestens Dienstag, **den 25. März 2025**, das Anmeldeformular per E-Mail an:
ocan.ameliorations-structurelles@etat.ge.ch

Für alle Fragen : ocan.ameliorations-structurelles@etat.ge.ch | 022 388 71 71